



KŪRYBOS ŽIEDAS RING OF CREATIVITY RING DER KREATIVITÄT ТВОРЧЕСКОЕ КОЛЬЦО KRAŁ TWÓRCZOŚCI

2 dienų maršrutas / 2 days route / Route in 2 Tagen / Маршрут на 2 дня / Trasa dwudniowa – 185 km/Kilometer Lang/km

1. Jono Bugailiško meno studija / Art Studio of Jonas Bugailiškis / Kunstatelier des Holzschnitzers Jonas Bugailiškis/ Художественная студия Йонаса Бугайлишкиса / Studio artystyczne Jonasa Bugailiškisa Aušros Vartų g. 17-10, Vilnius **GPS** N 54.674963°, E 25.289241°

2. Vytauto Didžiojo kelias, 9 skulptūros / Vytautas the Great Road, 9 Sculptures / Der Weg des litauischen Großfürsten Vytautas des Großen, 9 Skulpturen / Дорога Витаутаса Великого, 9 скульптур / Szlak Witolda Wielkiego, 9 rzeźb Kelias Trakai – Senieji Trakai **GPS** N 54.617524°, E 24.968551°

3. Užutrakio dvaro parko skulptūros / Užutrakis Manor Park Sculptures / Skulpturen im Park des Gutshofes „Užutrakis“ / Парковые скульптуры Затракайского поместья / Rzeźby w parku pałacowym w Zatroczu Užutrakio g. 17, Trakai **GPS** N 54.659758°, E 24.943854°

4. Angelų kalva / Hill of Angels / Hügel der Engel / Холм ангелов / Wzgórze Aniołów, Būdos kaimas, Trakų rajonas **GPS** N 54.677588°, E 24.927105°

5. Skulptūrų galerija „Šulinys“ / Šulinys (“Well”) Sculpture Gallery / Skulpturengalerie „Šulinys“ („Brunnen“) / Скульптурная галерея «Šulinys» / Galeria rzeźbiarska „Šulinys“ („Studnia“) Vilniaus g. 8, Kernavė, Širvintų rajonas **GPS** N 54.886481°, E 24.856939°

6. Galerija „Mimabalis“ / Mimabalis Gallery / Galerie „Mimabalis“ / Галерея «Mimabalis» / Galeria „Mimabalis“ Pakalniškių kaimas, Širvintų rajonas **GPS** N 54.901952°, E 24.830617°

7. Akmenų skulptūrų parkas „Vilnoja“ / Vilnoja Stone Sculpture Park / Park der Steinskulpturen „Vilnoja“ / Парк каменных скульптур «Vilnoja» / Park rzeźb kamiennych „Vilnoja“ M. Zdziechovskio g. 27, Sudervė, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.788339° E 25.079414°

8. Čekoniškių verbių ir buities seklyčia / Granary-Museum of Rural Life and Lithuanian Palms of Čekoniškės / Palmstock- und Haushaltshaus in Čekoniškės / Горница истории быта и пасхальных верб в деревне Чеконишкес / Izba Palm i Użytku Codziennego w Czekoniszkach Čekoniškių kaimas, Žujūnų seniūnija, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.737535°, E 25.08094°

9. Europos geografinis centras / Geographic Centre of Europe / Geographisches Zentrum Europas / Географический центр Европы / Geograficzne Centrum Europy Girijos kaimas, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.906174°, E 25.320562°

10. Europos parkas / Park of Europe / Europa-Park / Парк Европы / Park Europy Joneikiškių kaimas, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.830763°, E 25.351742°

11. Jeruzalės skulptūrų sodas / Jeruzalė Sculpture Garden / Skulpturengarten im Stadtteil Jeruzalė / Сад скульптур в Ерузале / Ogród rzeźb w Jeruzolimce Lobio g. 6A, Vilnius **GPS** N 54.74718°, E 25.267431°

12. Nacionalinė dailės galerija / National Art Gallery / Nationale Kunstgalerie / Национальная художественная галерея / Narodowa Galeria Sztuki Konstitucijos pr. 22, Vilnius **GPS** N 54.697289°, E 25.269976°

13. Gintaro galerija-muzejus, Baltijos gintaro meno centras / Amber Museum-Gallery, Art Centre of Baltic Amber / Bernstein-galerie und -museum, Kunzentrum des Baltischen Bernstein / Галерея-музей янтаря, Балтийский художественный центр янтаря / Galeria-muzeum bursztynu, Centrum Sztuki Bursztynu Bałyckiego Šv. Mykolo g. 8, Šv. Mykolo g. 12, Vilnius **GPS** N 54.682934°, E 25.291727°

14. Užupio menininkų „respublika“ / Artists' Republic of Užupis / Künstlerrepublik Užupis / Зареченская Республика художников / „Republika“ artystów Zarzecca Užupis, Vilnius **GPS** N 54.680423°, E 25.292878°



LIETUVOS VALDOVŲ IR DIDIKŲ PĖDSAKAIS IN THE STEPS OF LITHUANIA'S RULERS AND NOBLES AUF DEN SPUREN DER LITAUISCHEN HERRSCHER UND ADLIGEN PO ŚLEDAM LITOWSKICH WELMOŻ I SĄNOVNİKOW ŚLADAMI LITEWSKICH KSIĄŻĄT I MAGNATÓW

2 dienų maršrutas / 2 days route / Route in 2 Tagen / Маршрут на 2 дня / Trasa dwudniowa – 310 km/Kilometer Lang/km

1. Valdovų rūmai / Palace of the Grand Dukes of Lithuania / Der Palast der Großfürsten von Litauen / Дворец правителей / Pałac wielkich książąt litewskich Katedros a. 3, Vilnius **GPS** N 54.685559°, E 25.288981°

2. Radvilų rūmai / Radvila Palace / Radvilos-Palast / Дворец Радзивиллов/ Pałac Radziwiłłów Vilniaus g. 24, Vilnius **GPS** N 54.683612°, E 25.27964°

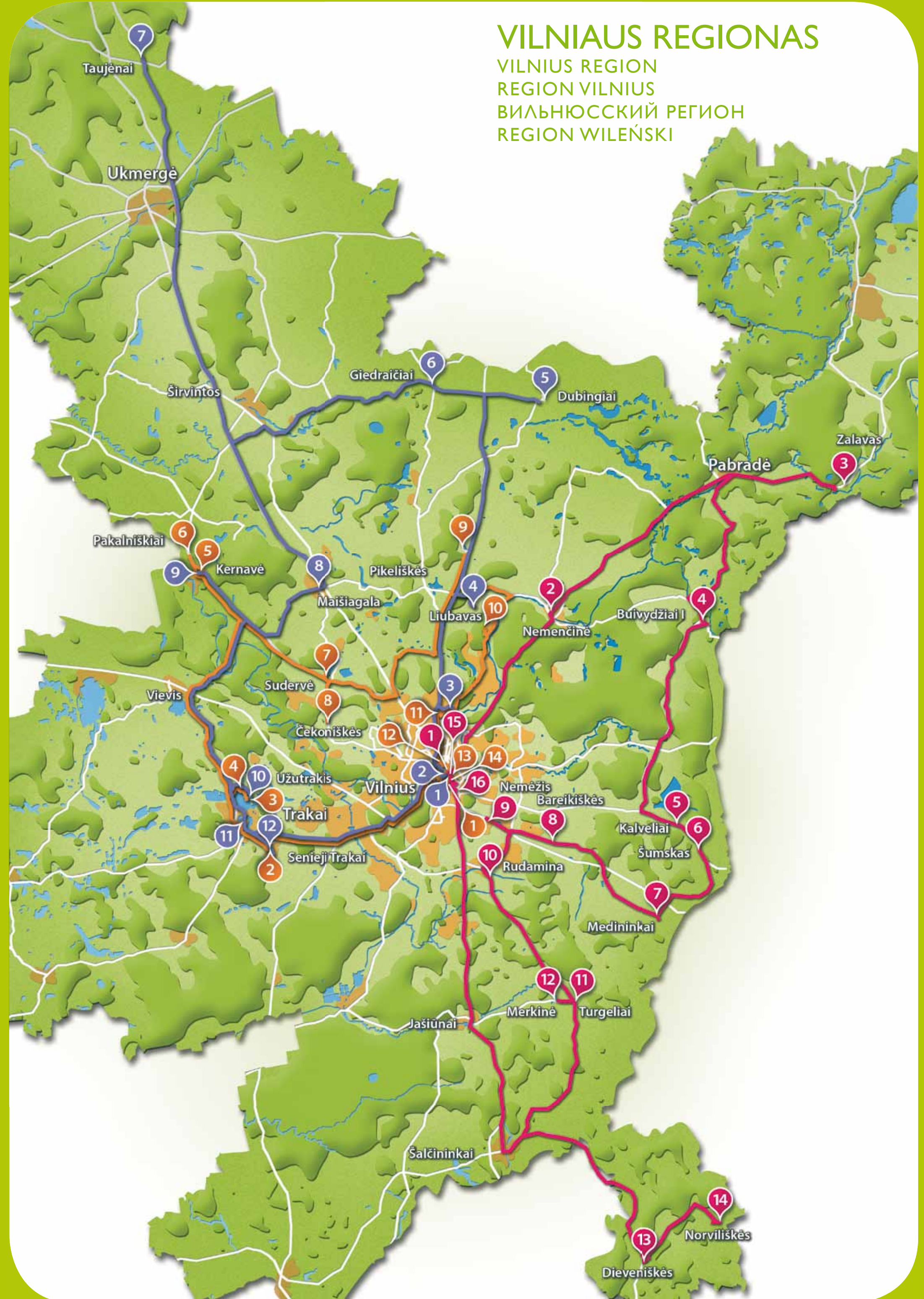
3. Verkių dvaro ansamblis / Ensemble of Verkių Palace / Architektonisches Ensemble des Schlosses Verkių / Ансамбль Вяркяйского поместья / Zespół pałacowy w Wverkach Žaliųjų ežerų g. 49, Vilnius **GPS** N 54.750573°, E 25.29467°

4. Liubavo dvaro malūnas-muzejus / Liubavas Manor Watermill-Museum / Mühlenmuseum des Gutshofes Liubavas / Мельница-музей в Любавском имении / Młyn-Muzeum we dworze w Lubowie Liubavo kaimas, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.854007°, E 25.332569°

5. Dubingių piliavietė ir Radvilų kapai / Dubingiai Castle Site and Radvila Cemetery / Ortschaft der Burgen in Dubingiai und Friedhof mit Grabsteinen von Radziwill / Дубингяйское городище и усыпальница Радзивиллов / Pozostałości zamku w Dubinkach i groby Radziwiłłów Dubingiai, Molėtų rajonas **GPS** N 55.058754°, E 25.445007°

6. Giedraičių miestelis, Šv. Baltramiejaus bažnyčia / Town of Giedraičiai, the Church of St. Bartholomew / Städtchen Giedraičiai, hl. Bartholomäus-Kirche / Городок Гедрайчяй, церковь Св. Варфоломея / Miasteczko Giedrojcie, kościół Św. Bartłomieja Giedraičiai, Molėtų rajonas **GPS** N 55.074095°, E 25.259778°

7. Taujėnų dvaras / Taujėnai Estate/ Gutshof Taujėnai / Поместье Тауенай/ Dwór w Towianach Taujėnai, Ukmergės rajonas **GPS** N 55.396284°, E 24.760154°



VILNIAUS REGIONAS VILNIUS REGION ВИЛЬЮССКИЙ РЕГИОН REGION WILEŃSKI

8. Maišiagalos piliakalnis ir paminklas kunigaikščiui Algirdui / Maišiagala Castle Hill and Monument to Duke Algirdas / Burgberg Maišiagala und Denkmal für den Fürsten Algirdas / Майягальское городище и памятник князю Альгирдасу / Grodzisko w Mejszagole i pomnik księcia Olgierda Maišiagala, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.866377°, E 25.061933°

9. Kernavės piliakalnių kompleksas, muziejus / Kernavė Mounds Complex, Museum / Museum des Burgberg-Komplexes in Kernavė / Комплекс городищ Кернаве, музей / Grodzisko w Kiernowie, muzeum Kerniaus g. 4A, Kernavė, Širvintų rajonas **GPS** N 54.885882°, E 24.853694°

10. Užutrakio dvaro sodyba / Užutrakis Estate Farmstead / Gutshof von Užutrakis / Затракайское поместье / Pałac w Zatroczu Užutrakio g. 17, Trakai **GPS** N 54.659758°, E 24.943854°

11. Trakai, Trakų salos pilis / Trakai, Trakai Island Castle / Trakai, Burginsel Trakai / Тракай, Тракайский островной замок / Troki, Zamek na wyspie w Trokach **GPS** N 54.645551°, E 24.936818°

12. Senųjų Trakų piliavietė / Old Trakai Castle Site / Burgstelle von Senieji Trakai / Остатки замка в Старых Троках / Grodzisko w Starych Trokach Pilies g. 1, Senieji Trakai **GPS** N 54.605721°, E 24.984671°

RYTŲ VILNIJA VILNIJA OF THE EAST OST-VILNIJA ВОСТОЧНАЯ ВИЛЬНИЯ WSCHODNIA WILEŃSZCZYZNA

2 dienų maršrutas / 2 days route / Route in 2 Tagen / Маршрут на 2 дня / Trasa dwudniowa – 340 km/Kilometer Lang/km

1. Paminklas Lietuvos didžiajam kunigaikščiui Gediminui/ Monument to Gediminas, Grand Duke of Lithuania / Denkmal für den litauischen Großfürsten Gediminas / Памятник Великому князю Литовскому Гедиминасу / Pomnik wielkiego księcia litewskiego Giedymina Katedros a. 1, Vilnius **GPS** N 54.685325°, E 25.2885°

2. Vilniaus krašto etnografinis muziejus Nemenčinėje / Ethnographical Museum of the Vilnius Region in Nemenčinė / Ethnographisches Museum der Region Vilnius in Nemenčinė / Этнографический музей Вильнюсского края в Неменчине / Muzeum Etnograficzne Wileńszczyzny w Niemenczynie Švenčionių g. 14, Nemenčinė, Vilniaus rajonas **GPS** N 4.846616°, E 25.465107°

3. Zalavo dvarvietė / Zalavas Estate / Ort des Gutshofs in Zalavas / Зулковское имение / Pozostałości dworu w Żulowie Zalavo kaimas, Švenčionių rajonas **GPS** N 54.966172°, E 25.959383°

4. Buivydžiai / Буйвиджяй / Bujwidzie: Rytų Vilnijos miesteliai ir kaimai / Towns and Villages of Eastern Vilnija / Städtchen und Dörfer der östlichen Region Vilnija / Городки и деревни Восточной Вильнии / Miasteczka i wsie Wschodniej Wileńszczyzny Buivydžiai, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.837261°, E 25.730827°

5. Kalveliai / Кальвяляй / Kowalczuki: Rytų Vilnijos miesteliai ir kaimai / Towns and Villages of Eastern Vilnija / Städtchen und Dörfer der östlichen Region Vilnija / Городки и деревни Восточной Вильнии / Miasteczka i wsie Wschodniej Wileńszczyzny Kalveliai, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.63501°, E 25.684015°

6. Šumskas / Шумскас / Szumsk: Rytų Vilnijos miesteliai ir kaimai / Towns and Villages of Eastern Vilnija / Städtchen und Dörfer der östlichen Region Vilnija / Городки и деревни Восточной Вильнии / Miasteczka i wsie Wschodniej Wileńszczyzny Šumskas, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.608709°, E 25.722625°

7. Medininkai / Мядининкай / Miedniki Medininkai, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.541225°, E 25.651682°

8. Vladislavo Sirokomlės muziejus / Vladislavos Sirokomlė (Władysław Syrokomla) House / Haus von Władysław Syrokomla / Дом Владислава Сырокомли / Dom Władysława Syrokomli V. Sirokomlės g. 5, Bareikiškės, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.616665°, E 25.463379°

9. Nemėžio totorių mečetė / Nemėžis Tatar Mosque / Tatar-Moschee in Nemėžis / Татарская мечеть в Неменжисе / Mecczet tatarski w Niemieżu Totorių g. 4, Nemėžio kaimas, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.635811°, E 25.357255°

10. Nikolajskaja cerkvė Rudaminoje / Russian Orthodox Nikolajskaja Church in Rudamina / Nikolajskaja-Kirche in Rudamina / Николаевская церковь в Рудамине / Cerkiew Św. Mikołaja w Rudominie Vilniaus g. 45A, Rudamina, Vilniaus rajonas **GPS** N 54.582944°, E 25.357463°

11. Turgeliai / Тургяляй / Turgiele Turgeliai, Šalčininkų rajonas **GPS** N 54.45538°, E 25.507747°

12. Mėrkinė, Pavlovo Respublikos dvaro griuvėsiai / Mėrkinė, Remains of Pavlovo Republic Estate / Merez, Ruiny zabudowań dworskich Republiki Pawłowskiej Mėrkinė, Šalčininkų rajonas **GPS** N 54.456342°, E 25.474924°

13. Dieveniškės, Švč. Mergelės Marijos Rožančinės bažnyčia / Dieveniškės, St. Mary's of the Rosary Church / Kirche der Allerheiligsten Jungfrau Maria vom Rosenkranz in Dieveniškės / Девянишкес, церковь Пресвятой Девы Марии Розарии / Dziewienszki, Kościół Najświętszej Marii Panny Różańcowej Ažmenos g. 3, Dieveniškės, Šalčininkų rajonas **GPS** N 54.194854°, E 25.624948°

14. Norvilėškių pilis / Norvilėškės Castle / Burg von Norvilėškės / Норвилишский замок / Zamek w Narwiliszkach Norvilėškės, Šalčininkų rajonas **GPS** N 54.235299°, E 25.782732°

15. A. Mickevičiaus memorialinis muziejus Vilniuje / A. Mickevičius Memorial Museum in Vilnius / Gedenkmuseum in Vilnius / Мемориальный музей Адама Мишкевича в Вильнюсе / Muzeum pamiątkowe w Wilnie Bernardinų g. 11, Vilnius **GPS** N 54.683359°, E 25.291832°

16. Rasų panteonas / Rasos Pantheon / Rasos-Friedhof als Pantheon / Некрополь Расса / Panteon na Roszie Rasų g. 32, Vilnius **GPS** N 54.670785°, E 25.300891°